

	<p>Object: Große Käse- und Kaffeemühle</p> <p>Museum: Freilichtmuseum Roscheider Hof Roscheider Hof 54329 Konz 06501-92710 info@RoscheiderHof.de</p> <p>Collection: Hausrat</p> <p>Inventory number: HR 970</p>
--	---

## Description

Sehr große Mühle für Käse und Kaffee der Firma Otto Benz aus Dübendorf (Schweiz, Kanton Zürich).

Die Mühle besteht aus drei Teilen:

In der Mitte ist der Motor der beide Mühlen antreibt. Aussen ist an der Frontseite der Aufkleber des lokalen Händlers von dem nur noch folgendes lesbar ist:

J P ... klaux ..... LUXEMBOURG GARE

darunter steht in Schrägschrift "Mocca"

darunter ist das Typenschild

OTTO BENZ Dübendorf

Fabrik elektr. Maschinen Tel (051) 934433

PS 0,3 Amp. 5,5/2.8 Phas. 1 T.1400

Volts 110/220 Per. 50 F No. 11065

unter diesem wiederum befindet sich ein Drehschalter mit den Einstellungen:

0 Anlauf 1

A 6~ V 500 ganz rechts ein G

ein Firmenlogo

HM .. 362306

-----

Links befindet sich der Käsezerkleinerer. In einem verzinktem Behälter ist eine tonnenförmige, horizontal gelagerter und vom Motor angetriebene Käseraspel. Links neben dieser ist ein Fach in das der Käse fast senkret eingelegt werden kann und unten an diesem geraspelt wird. Mit einem Schieber kann der Käse nach unten gedrückt werden. Unter der Raspel ist ein Auffangbehälter für den zerkleinerten Käse.

-----

Rechts vom Motor ist die Kaffeemühle. Oben ist ein großer Vorratsbehälter mit Deckel für mindestens 1 kg Kaffee der nach unten in das Mahlwerk fällt und von dort gemahlen in den Auffangbehälter.

Rechts am Mahlwerk ist ein Drehregler mit einer runden Skala zum Einstellen des Mahlgrads des Kaffees. Dieser kann auf eine von 7 Stufen oder auf die Stufe 10 Mocca gestellt werden.

Die Mühle besitzt ein Anschlusskabel mit Deutschem Schuko-Stecker. Letzter möglicherweise nicht Teil der Originalausstattung.

Die verschiedenen Spannungsnennungen im Typenschild deuten auf einen eher frühen vor dem WWII liegenden Produktionszeitpunkt hin. Allerdings findet sich an dem Gerät kein Schalter zum Umschalten auf die jeweils andere Netzspannung hin.

## Basic data

Material/Technique:

Metalle

Measurements:

Länge: 50 cm, Höhe: 70 cm, Breite: 32 cm,  
Stückzahl: 1

## Events

Created	When	1030
	Who	Benz, Otto
	Where	Dübendorf
[Relationship to location]	When	
	Who	
	Where	Switzerland
[Relationship to location]	When	
	Who	
	Where	Dübendorf
[Relationship to location]	When	
	Who	
	Where	Zürich
[Relation to time]	When	1930
	Who	
	Where	

## Keywords

- Cheese slicer
- Coffee grinder
- Grater
- Käseibe